

# Xible

## 224S



12  
volt

**NL** Gebruikershandleiding

**DE** Bedienungsanleitung

**GB** User manual

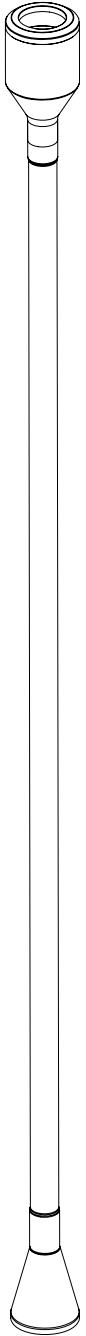
**FR** Manuel de l'utilisateur

# planeo

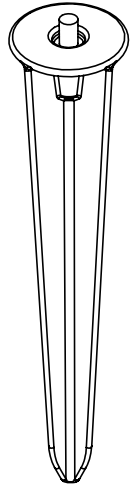


**A**

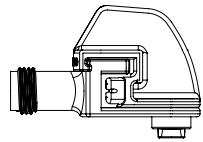
[1]



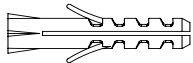
[2]



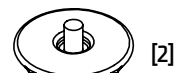
[3]



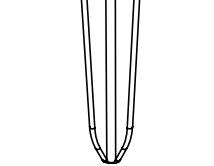
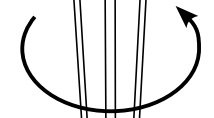
[4]

**B**

[1]



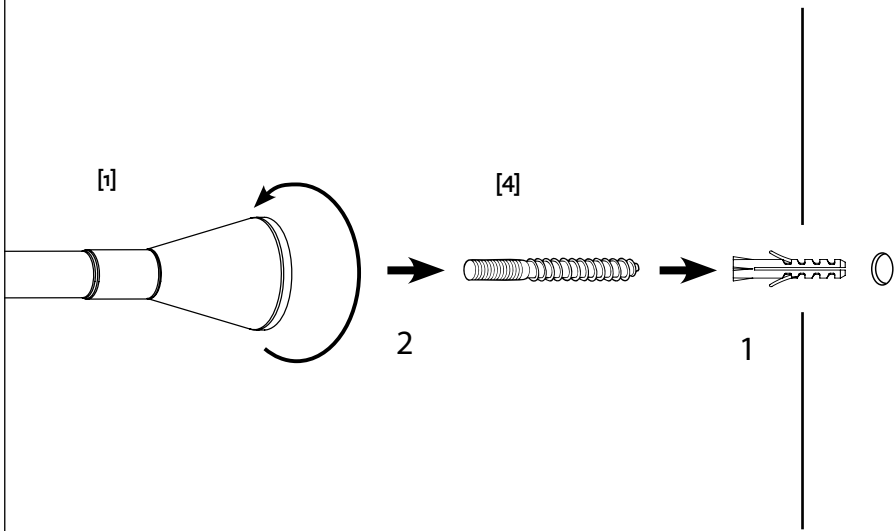
[2]



2

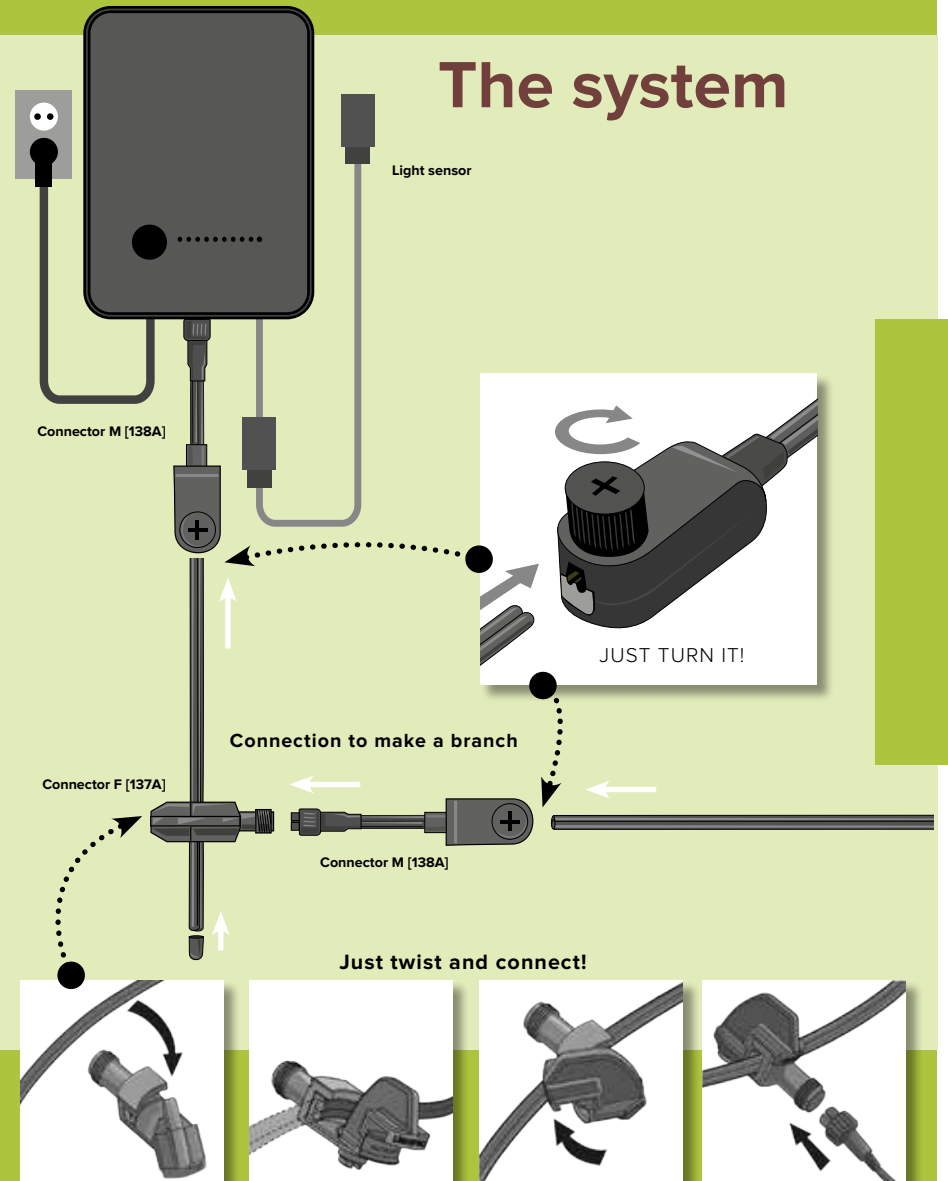


C



12  
volt

## The system



## Xible

### Gebruikershandleiding

Bedankt voor de aankoop van de planeo Xible. Dit document bevat de benodigde informatie voor correct, efficiënt en veilig gebruik van het product. Raadpleeg de gebruikershandleiding van uw transformator voor meer informatie over de aanleg en aansluiting van uw lichtplan of kijk op onze website [info@planeo.de](mailto:info@planeo.de).

Lees de informatie in deze handleiding zorgvuldig door voor ingebruikname van het product. Bewaar deze handleiding bij het product ter naslag in de toekomst.

### PRODUCTBESCHRIJVING

De planeo Xible is een flexibele LED spot voor buitengebruik. Het armatuur kan in de grond geplaatst worden met de meegeleverde stekers. Dit product is uitsluitend te gebruiken als buitenverlichting in combinatie met het 12-volt systeem van planeo. Elke wijziging aan het product kan gevolgen hebben voor de veiligheid, garantie en correcte werking van het product en/of het andere onderdelen van het systeem.

### SPECIFICATIES

Product	planeo Xible
Artikelnummer	224S
Lichtbron:	LED 2W AC/DC 12V
Verbruik (max)	2W
Lichtstroom (max)	160 lm
Kleurtemperatuur	2.700K
Levensduur	25.000 uur
Afmetingen (H x Ø)	695 x 36 mm
Beschermingsklasse	IP44
Omgevingstemperatuur	-20°C tot 50°C
Kabellengte	1,15m
Dimbaar	Nee
Lichtbron	Niet vervangbaar
Aan/uit	10.000

### INHOUD VAN DE VERPAKKING

#### [Afbeelding A]

1. Armatuur Xible
2. Grondsteker
3. Connector 137a
4. Muurmontage

⚠ *Controleer of alle onderdelen aanwezig zijn in de verpakking. Voor vragen over onderdelen, service, eventuele klachten of andere zaken kunt u altijd bij ons terecht. E-mail: [info@planeo.de](mailto:info@planeo.de)*

### MONTAGE

#### Plaatsing in de grond

##### [Afbeelding B]

- 1 Draai de steker [2] aan de armatuur [1].
- 2 Plaats de steker op de gewenste plaats in de grond.

#### Wandmontage

##### [Afbeelding C]

- 1 Draai de schroef in de muur. Gebruik indien nodig de meegeleverde plug.
- 2 Draai de steker [2] aan de armatuur [1].

## Xible

### Benutzeranleitung

Vielen Dank, dass Sie sich für die planeo Xible entschieden haben. Dieses Dokument enthält die notwendigen Informationen für den korrekten, effizienten und sicheren Gebrauch des Produkts. Weitere Informationen zur Installation und zum Anschluss Ihres Beleuchtungsplans finden Sie in Ihrer Transformator-Benutzeranleitung oder besuchen Sie unsere Website [info@planeo.de](mailto:info@planeo.de).

Bitte lesen Sie die Informationen in diesem Handbuch sorgfältig durch, bevor Sie das Produkt in Betrieb nehmen. Bitte bewahren Sie dieses Handbuch zusammen mit dem Produkt auf, um zukünftig nachschlagen zu können.

### PRODUKTBESCHREIBUNG

Planeo Xible ist ein Flexibler LED-Strahler für den Außeneinsatz. Die Leuchte kann mit den mitgelieferten Spieß in den Boden gesteckt werden. Dieses Produkt kann nur in Kombination mit dem 12-Volt-System von planeo als Außenbeleuchtung verwendet werden. Jede Veränderung am Produkt kann die Sicherheit, die Gewährleistung und den ordnungsgemäßen Betrieb des Produkts und/oder anderer Teile des Systems beeinträchtigen.

### SPEZIFIKATIONEN

Produkt	planeo Xible
Artikelnummer	224S
Leuchtmittel	LED 2W AC/DC 12V
Leistung (max)	2W
Lichtstrom (max)	160 lm
Licht Farbe	2.700K
Durchschn. Lebensdauer	25.000 Stunde
Abmessungen (H x Ø)	695 x 36 mm
Schutzart	IP44
Umgebungstemperatur	-20 °C bis 50 °C
Kabellänge	1,15m
Dimmbar	Nein
Leuchtmittel	Nicht austauschbar
An/aus	10.000

### VERPAKKUNGSINHALT

#### [Bild A]

1. Xible Leuchte
2. Erdungsstecker
3. Konnektor 137a
4. Wandbefestigung

⚠ *Überprüfen Sie, ob alle Teile in der Verpackung vorhanden sind. Bei Fragen zu Einzelteilen, Service, Reklamationen oder anderen Angelegenheiten können Sie uns jederzeit kontaktieren. E-Mail: [info@planeo.de](mailto:info@planeo.de)*

### MONTAGE

#### Einbau in den Boden

##### [Bild B]

- 1 Drehen Sie den Stecker [2] auf die Halterung [1].
- 2 Stecken Sie den Stecker an der gewünschten Stelle in den Boden.

#### Option 2: Wandmontage

##### [Bild C]

- 1 Drehen Sie den Schraube in die Wand. Verwenden Sie bei Bedarf den mitgelieferten plug
- 2 Drehen Sie den Stecker [2] auf die Halterung [1].

## Xible

### User manual

Thank you for purchasing the planeo Xible.

This document contains the required information for correct, efficient and safe use of the product. Consult the user manual of your transformer for more information about the installation and connection of your lighting plan or visit our website [info@planeo.de](mailto:info@planeo.de)

Read the information in this manual carefully before using the product. Keep this manual near the product for consultation in the future.

### PRODUCT DESCRIPTION

The planeo Xible is a flexibel LED spot for outdoor use. The fixture can be placed in the ground with the plugs provided. This product may only be used as outdoor lighting in combination with the planeo 12-volt system. Any alterations made to the product may have consequences for the safety, guarantee and correct functioning of the product and/or other parts of the system.

### SPECIFICATIONS

Product	planeo Xible
Article number	2245
Light source	LED 2W AC/DC 12V
Power (max.)	2W
Luminous flux (max)	160 lm
Light colour	2.700K
Average lifetime	25.000 Hours
Dimensions (H x Ø)	695 x 36 mm
Protection class	IP44
Ambient temperature	-20°C to 50°C
Cable length	1,15m
Dimmable	No
Light source	Not replaceable
On/off	10.000

### PACKAGING CONTENT

#### [Figure A]

1. Xible fixture
2. Ground spike
3. Connector 137a
4. Wall mounting

**⚠** Check if all parts are present in the packaging. For questions about parts, service, and any complaints or other remarks, you can always contact us. E-mail: [info@planeo.de](mailto:info@planeo.de)

### INSTALLATION

#### Installation in the ground.

##### [Figure B]

- 1 Screw the plug [2] to the fixture [1].
- 2 Insert the plug at the desired location in the ground.

#### Option 2: Wall mounting

##### [Figure C]

- 1 Screw the screw in to the wall. If necessary, use the plug provided.
- 2 Screw the plug [2] to the fixture [1].

## Xible

### Manuel de l'utilisateur

Nous vous remercions pour l'achat de planeo Xible.

Ce document contient les informations nécessaires pour une utilisation adéquate, efficace et sûre du produit. Consultez le manuel de l'utilisateur de votre transformateur pour de plus amples informations sur l'aménagement et le raccordement de votre plan d'éclairage ou visitez notre site Web [info@planeo.de](mailto:info@planeo.de).

Lisez attentivement les informations sur le produit dans ce mode d'emploi pour la mise en service du produit. Conservez ce mode d'emploi à proximité du produit pour pouvoir le consulter ultérieurement.

### DESCRIPTION DU PRODUIT

Le planeo Xible est une flexible LED spot pour l'extérieur. Le luminaire peut être placé dans le sol à l'aide des bouchons fournis. Ce produit s'utilise uniquement comme éclairage extérieur en combinaison avec le système 12-volts de planeo. Toute modification apportée au produit peut avoir des conséquences pour la sécurité, au niveau de la garantie et pour le fonctionnement adéquat du produit et/ou d'autres composants du système

### SPÉCIFICATIONS

Produit	planeo Xible
Numéro d'article	2245
Source de lumière	LED 2W AC/DC 12V
Puissance (max.)	2W
Flux lumineux (max)	160 lm
Couleur de la lumière	2.700K
Durée de vie moyenne	25.000 Heure
Dimensions (H x Ø)	695 x 36 mm
Température ambiante	-20°C à 50°C
Longueur de câble	1,15m
Réglable	Non
Source de lumière	Non remplaçable
On/off	10.000

### CONTENU DE L'EMBALLAGE

#### [Image A]

1. Luminaire Xible
2. Prise de terre
3. Connecteur 137a
4. Montage mural

**⚠** Contrôlez que toutes les pièces soient bien présentes dans l'emballage. Vous pouvez toujours nous contacter pour des questions sur les pièces, le service, des plaintes éventuelles ou d'autres choses. Email : [info@planeo.de](mailto:info@planeo.de)

### INSTALLATION

#### Installation dans le sol

##### [Image B]

- 1 Vissez la fiche [2] à la fixation [1].
- 2 Insérez la fiche à l'endroit souhaité dans le sol.

#### Option 2: Montage au mur

##### [Image C]

- 1 Visser la vis dans le mur. Si nécessaire, utiliser la prise prévue à cet effet.
- 2 Vissez la fiche [2] à la fixation [1].

**INSTALLATIE VAN DE LAMPEN**

- Plaats de producten op de gewenste plaats en leg de kabels zodanig dat deze ruimschoots op de transformator of kabels kunnen worden aangesloten.
- Als producten voorzien zijn van een afvoergat voor water dan moet dit gat naar beneden worden gericht.
- Gebruik corrosievaste bevestigingsmaterialen (standaard meegeleverd) als u de producten wilt vastschroeven.
- Sluit de stekkers van de producten aan op de hoofdkabel met behulp van de connector zoals aangegeven op afbeelding op pag 5.
- Raadpleeg de handleiding van uw transformator voor meer informatie.

**VEILIGHEID**

- Monteer dit product altijd zodanig dat het bereikbaar blijft voor onderhoud. Dit product mag niet vast worden ingegoten of ingemetseld.
- Schakel het systeem uit door de stekker van de transformator uit de wandcontactdoos te nemen voor het plegen van onderhoud.
- Reinig het product regelmatig met een zachte, schone doek. Vermijd schuurmiddelen die het oppervlak kunnen beschadigen.
- Reinig producten met RVS onderdelen eenmaal per 6 maanden met RVS reiniger.
- Gebruik geen hogedrukreiniger of agressieve chemische reinigingsmiddelen bij het schoonmaken van het product, dit kan onherstelbare schade aan het product veroorzaken.
- Beschermingsklasse III: dit product mag alleen worden aangesloten op veiligheidslaagspanning tot maximaal 12 volt.
- Dit product is bestand tegen een omgevingstemperatuur van: -20 tot 50 °C.
- Gebruik dit product niet in ruimtes waar brandbare gassen, dampen of vloeistoffen opgeslagen kunnen zijn.



Het product voldoet aan de eisen van de toepasselijke EG, UK en EAEU richtlijnen.



Voor vragen over onderdelen, service, eventuele klachten of andere zaken kunt u altijd bij ons terecht. E-mail: [info@planeo.de](mailto:info@planeo.de)



Afgedankte elektrische apparatuur mag niet in het huisvuil terecht komen. Breng, indien mogelijk, deze apparaten naar een recyclingbedrijf. Voor informatie over recycling kunt u terecht bij een gemeentelijk afvalverwerkingsbedrijf of bij uw dealer.

**INSTALLATION DER LAMPEN**

- Installieren Sie das Produkt in der gewünschten Position und verlegen Sie die Kabel so, dass sie einfach mit dem Transformator oder dem Hauptkabel verbunden werden können.
- Wenn Produkte über eine Wasserablauföffnung verfügen, muss diese nach unten zeigen.
- Wenn Sie die Produkte fest in Boden verankern möchten, verwenden Sie dazu Befestigungsmaterial aus nicht-rostenden Materialien (als Standard mitgeliefert).
- Verbinden Sie die Leuchten an den Hauptkabel mit dem Konnektor wie auf Bild auf Seite 5 gezeigt wird.
- Weitere Informationen finden Sie in Ihrer Anleitung zum Transformator.

**SICHERHEIT**

- Bringen Sie dieses Produkt stets so an, dass es zu Bedienungs- und Wartungszwecken zugänglich bleibt.
- Schalten Sie das System aus, indem Sie den Transformator zur Wartung aus der Steckdose ziehen.
- Reinigen Sie das Produkt regelmäßig mit einem weichen, sauberen Tuch. Vermeiden Sie Schleifmittel, die die Oberfläche beschädigen können.
- Reinigen Sie Produkte mit Edelstahlteilen einmal alle 6 Monate mit Edelstahlreiniger.
- Verwenden Sie bei der Reinigung des Produkts keine Hochdruckreiniger oder aggressive chemische Reinigungsmittel, da dies zu irreparablen Schäden am Produkt führen kann.
- Schutzklasse III: Dieses Produkt darf nur mit Schutz-Kleinspannung bis maximal 12 Volt verbunden werden.
- Geeignet für Umgebungstemperatur ca: -20 tot 50 °C.
- Verwenden Sie diese Produkt nicht in Bereichen, in denen brennbare Gase, Dämpfe oder Flüssigkeiten auftreten oder gelagert werden können.



Das Produkt entspricht den Anforderungen der geltenden EG, EAWU und britischen Richtlinien.



Wenn Sie Fragen zu Einzelteilen oder zum Service haben, oder wenn Sie uns eine Beschwerde oder andere Hinweise übermitteln möchten, können Sie sich jederzeit an uns wenden. E-Mail: [info@planeo.de](mailto:info@planeo.de)



Entsorgen Sie elektrische Geräte nicht im Hausmüll. Nutzen Sie die Sammelstellen in ihrer Gemeinde. Fragen Sie Ihre Gemeindeverwaltung nach den Standorten der Sammelstellen.

**INSTALLATION OF THE LIGHTS**

- Install the products in the desired position and lay the cables so they can be comfortably connected to the transformer or main cable.
- If products are provided with a drain hole for water, this hole must be pointing downwards.
- Use non-corrosive fixing materials (supplied as standard) if you want to bolt the products down.
- Connect the lights to the main cable by using the connector as shown in figure on page 5.
- Consult the manual of your transformer for more information.

**SAFETY**

- Always fit this product so that it can still be accessed for servicing or maintenance. This product must not be permanently embedded or bricked in.
- Turn off the system by pulling the plug of the transformer from the socket for maintenance.
- Regularly clean the product with a soft, clean cloth. Avoid abrasives that can damage the surface.
- Clean products with stainless steel parts with a stainless steel cleaning agent once per six months.
- Do not use a high pressure washer or aggressive chemical cleaning agents when cleaning the product. This can cause irreparable damage.
- Protection class III: this product may only be connected to safety extra-low voltage up to a maximum of 12 Volt.
- This product is suitable for outside temperatures of: -20 to 50 °C.
- Do not use this product in areas where combustible gases, fumes or liquids may be stored.



The product meets the requirements of the applicable EC, UK and EAEU guidelines.



For questions about parts, service, any complaints or other matters, you can contact us at any time. E-mail: [info@planeo.de](mailto:info@planeo.de)



Discarded electrical equipment must not be put in the household waste. If possible, take it to a recycling company. For details of recycling, contact a municipal waste processing company or your dealer.

**INSTALLATION DES LAMPES**

- Installez les produits dans la position désirée et positionnez les câbles de telle sorte qu'ils puissent être raccordés confortablement au transformateur ou au câble principal.
- Si les produits sont équipés d'un orifice d'évacuation de l'eau, orientez celui-ci vers le bas.
- Utilisez des équipements de fixation non corrosifs (fournis en standard) si vous souhaitez visser les produits.
- Raccordez les prises des produits au câble principal comme indiqué dans l'image à la page 5.
- Consultez le mode d'emploi de votre transformateur pour de plus amples informations.

**SÉCURITÉ**

- Installez ce produit de telle sorte qu'il soit accessible pour la réparation ou l'entretien. Ce produit ne doit jamais être encastré ou imbriqué de façon permanente.
- Débranchez le système en retirant la fiche de la prise de courant murale avant d'effectuer l'entretien
- Nettoyez régulièrement le produit avec un chiffon doux et propre. Évitez les produits abrasifs qui peuvent endommager la surface.
- Nettoyez les produits avec des éléments en inox une fois tous les 6 mois avec un nettoyant pour acier inoxydable.
- N'utilisez pas de nettoyeur haute-pression ou de nettoyeurs chimiques agressifs pour nettoyer le produit, cela peut entraîner des dommages irréparables pour le produit.
- Classe de protection III: ce produit ne peut être raccordé qu'à une très faible tension de sécurité d'une puissance maximale 12 Volts.
- Ce produit est adapté à une température extérieure de: -20 à 50 °C.
- N'utilisez pas ce produit dans des lieux de stockage de gaz inflammables, de sources d'émanations ou de liquides.



Le produit est conforme aux exigences des directives CE, l'EAEU et britanniques applicables.



Pour tout renseignement concernant les pièces de rechange et les réparations ou pour les éventuelles plaintes et autres problèmes, n'hésitez pas à nous contacter à l'adresse suivante: [info@planeo.de](mailto:info@planeo.de)



Ne pas jeter les équipements électriques usagés dans la poubelle domestique. Si possible, remettez-les à une entreprise de recyclage. Pour tout détail concernant le recyclage, contactez un organisme municipal de traitement des déchets ou votre revendeur.